

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 60 (1998)
Heft: 3

Rubrik: Actualités

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Excursion Biogaz: informer pour motiver

Informer de façon pratique: c'est le mot d'ordre de la tournée organisée par le programme «Energie 2000 – Energie de la méthanisation». Le voyage ne vise pas à dispenser de la théorie mais à visiter diverses installations de biogaz en Bavière et dans le Bade-Württemberg et à connaître l'expérience acquise par les exploitants. L'excursion Biogaz aura lieu les 1^{er} et 2 avril 1998. Les participants pourront rallier le car prévu aux départs d'Aarau et de Winterthour.

Durant deux jours, les agriculteurs, planificateurs et constructeurs intéressés auront l'occasion de visiter divers types d'installations agricoles de biogaz, réalisées en autoconstruction par des agriculteurs de Bavière et du Bade-Württemberg. Parmi ces installations figurent des unités dont la rentabilité a été améliorée grâce à l'apport en codigestion de substrats non agricoles tels que des déchets d'abattoirs et des résidus organiques d'industries agro-alimentaires. Un exposé présenté par l'un des meilleurs experts du biogaz, Ekkehard Schneider, couronnera la manifestation.

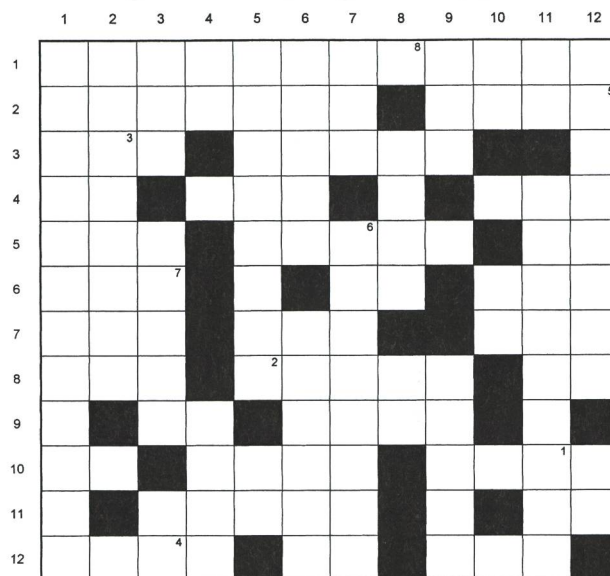
Le coût de l'excursion Biogaz est fixé à Fr. 250.- (y c. hébergement). Les inscriptions sont à adresser à «E2000 – Energie de la méthanisation», c/o EREP SA, Ch. du Coteau 28, 1123 Aclens, tél. 021 869 98 87, fax 021 869 97 94.

La manifestation sera commentée naturellement en allemand, mais l'encadrement d'experts suisses bilingues est assuré.

L'autoconstruction d'installations de biogaz, une tendance qui se confirme

Au cours des cinq dernières années, de petits exploitants allemands ont construit plus de 200 installations agricoles de biogaz. Au total, l'Allemagne dénombre actuellement plus de 500 installations en service, dont 400 ont été réalisées en autoconstruction. Parmi celles-ci, une bonne moitié sont implantées en Bavière et dans le Bade-Württemberg. L'association professionnelle allemande pour le biogaz est le moteur de cette relance du gaz de fumier.

Le remue-ménages de Technique Agricole no 3/98



Horizontal:

1. Comme certain maïs. 2. Etendues géographiques. Barriques. 3. Fleur jaune; ... et bouche cousue! 4. Interjection méridionale. Troublé. Roule en Europe. 5. Prend sa source dans les Grisons. Endroit paisible. Promet au début. 6. Difficile entre 14 et 18. Extrémité de cime. Connue en Irlande. 7. Parcourut. Cher à MC Solar. Fraction de nippon. 8. Est sud-est. Certains états. Nouveau testament. 9. Introduit la condition. Fatiguée. 10. Fin de verbe. Désavantagea. Prénom. 11. Belle, mais en Allemagne. Carte maîtresse. 18. Activités de facteur. Petit sur calendrier. Ville de bains ou de traité.

Vertical:

1. Vulgairement. 2. Remis en vente. 3. Peut être d'or. Gamme complète. Début de rire. 4. Conjonction. Saint-Pierre est l'une d'elles. 5. Répertoire de Technique Agricole. Article exporté. 6. Mammifères africains. Divertis. 7. Cardinal. Majestueux. 8. Fleuve africain. Bout de partie. 9. Ornent les cimetières. Sage. 10. Début de queue. Finit finis. 11. Ancien début. S'amouracheras. 12. Souhaitant. Super doué.

Importante pour les moteurs!

1	2	3	4	5	6	7	8
---	---	---	---	---	---	---	---

La solution est à renvoyer jusqu'au 25 mars à:

Technique Agricole, Rédaction/Mots-croisés, Case postale, 5223 Riniken

Parmi les réponses justes, une combinaison ou une salopette ASETA sera tirée au sort. Solution du no précédent: PRINTEMPS

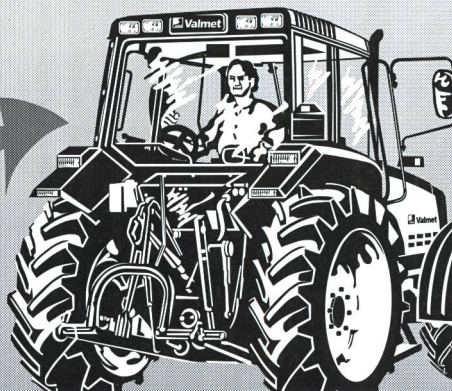
La gagnante est Mme Hélène Senn. 1623 Brenles

Entièrement...

...satisfait du MEGA POWER 4x4 avec ERGO CAB confort et poste de conduite inversé TWIN TRAC.

...content de la qualité Scandinave certifiée ISO 9001.

...content de Sisu Machines SA à Marthalen importateur filiale du fabricant et ses 30 agents compétents.



VALTRA VALMET

Dynamique avec des idées nouvelles et futuristes!

Sisu Machines SA
CH-8460 Marthalen
Tél. 052 / 319 17 68
Fax 052 / 319 33 63